

Manual de instalação

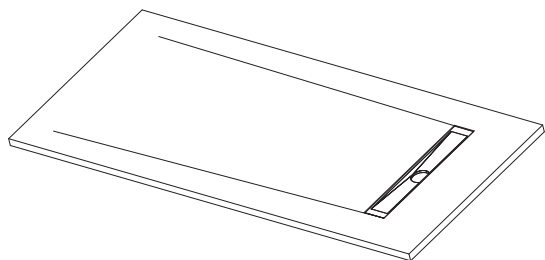
*Installation manual
Manual de instalación
Manuel d'installation
Installationsanleitung
Manuale di installazione*

Bases de duche em compósito mineral

*Mineral composite shower trays | Platos de ducha de composite
mineral | Receveurs de douche en composite minéral |
Duschwannen aus Mineralverbundwerkstoff |
Piatti doccia in composito minerale*

Componentes incluídos

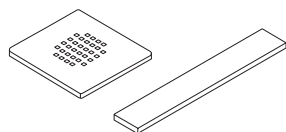
Components included | Componentes incluidos |
Composants inclus | Enthaltene Komponenten |
Componenti inclusi



x1

Base de douche

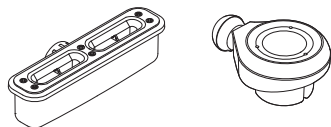
Shower tray
Plato de ducha
Receveurs de douche
Duschwanne
Piatti doccia



x1

Grelha ou Tampa

Cover
Rejilla o tapa
Grille ou couvercle
Grillrost oder Deckel
Griglia o coperchio



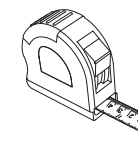
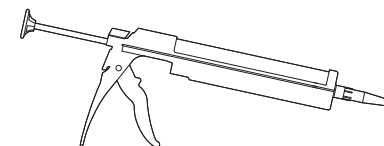
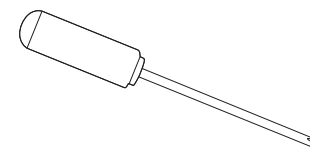
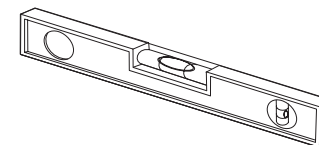
x1

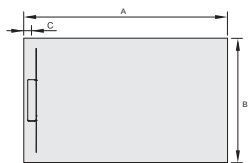
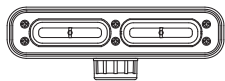
Válvula 265x64 mm ou ø90 mm

Waste 265x64 mm or ø90 mm
Válvula 265x64 mm o ø90 mm
Evacuation 265x64 mm ou ø90 mm
Ventil 265x64 mm oder ø90 mm
Valvola 265x64 mm o ø90 mm

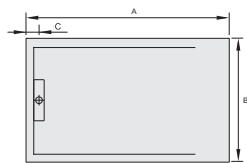
Ferramentas

Tools | Herramientas necesarias | Outils | Werkzeuge | Strumenti

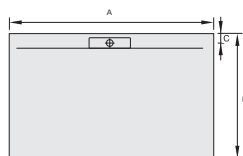




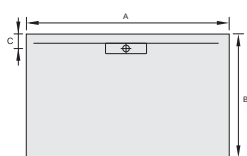
C (mm)
50



C (mm)
95



C (mm)
65



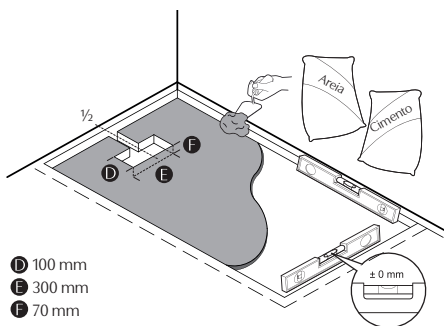
C (mm)
95

1 Preparação da superfície

- Deixar uma argamassa sólida e firme.
- Deixar a base de suporte perfeitamente nivelada, seca e limpa, com abertura para válvula e tubagem.

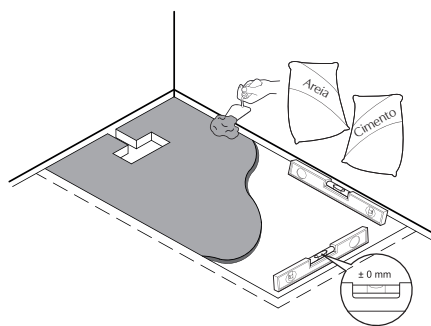
Encastrar

Preparar a superfície abaixo do nível do piso, garantindo que, com a altura da base e o adesivo, a base fique nivelada com o piso final.



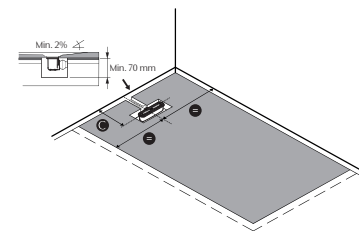
Pousar

Preparar a superfície ao nível do piso final, criando uma base lisa em argamassa.



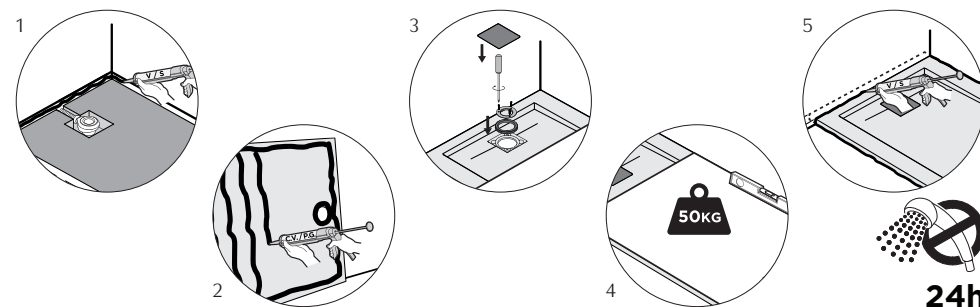
2 Aplicação da válvula

1. Posicionar a válvula no buraco pré-executado.
2. O tubo de esgoto que liga à válvula deve ter, no mínimo, 2% de inclinação.



3 Instalação da base de duche

1. Aplicar uma quantidade generosa de vedante em todas as paredes que estabelecem contacto com a base de duche.
2. Aplicar Cola e Veda de alta qualidade à base de polímeros (com poder igual ou superior a 17 kg/cm² ou 1,7 N/mm²) no verso da base de duche, colocando-a então sobre a base de suporte. Deixar uma junta de dilatação mínima de 5 mm em todo o perímetro da base que estará em contacto com as paredes. Verificar o nivelamento e escoamento antes de concluir a instalação.
3. Terminar de instalar a válvula.
4. Proteja a base e assegure a aderência da mesma à Cola e Veda, verificando se está devidamente nivelada.
5. Aplicar silicone na junta de dilatação para garantir estanqueidade entre base, paredes e piso de suporte. O silicone deve ser hidrófugo e conter fungicida para evitar manchas escuras nas juntas.
6. Aguarde pelo menos 24h para poder utilizar a base de duche.

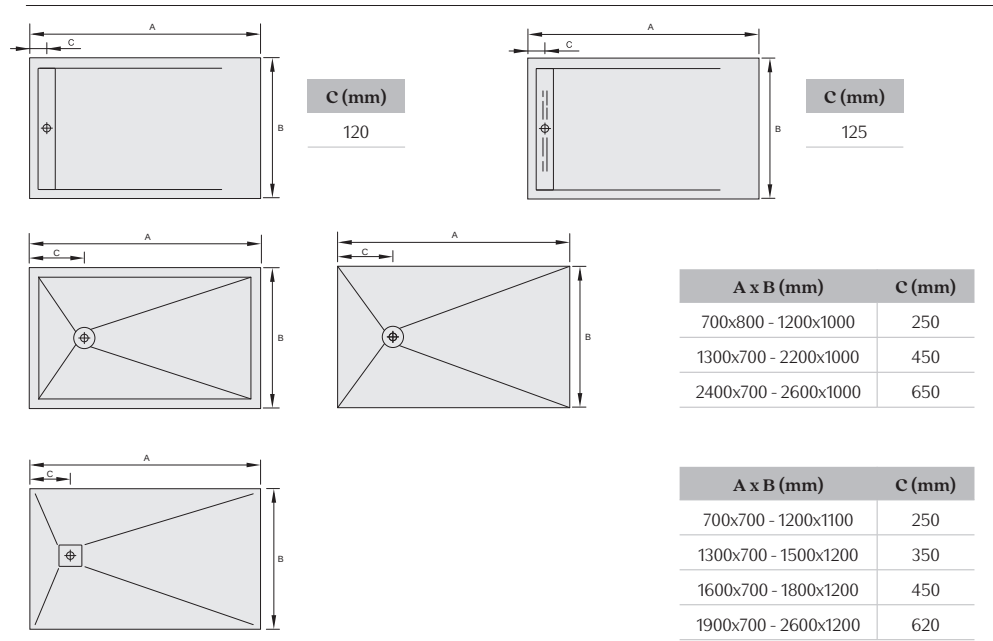
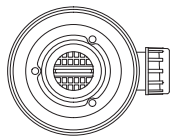


4 Instruções de utilização, limpeza e manutenção

Não são recomendáveis, para limpeza da base de duche, produtos com propriedades abrasivas ou composições químicas (lixívia, desentupidores, soda cáustica dissolvida, acetona, álcool, diluente, cloro, amoníaco, corante de cabelo, entre outros). Recomenda-se a limpeza com água e sabão neutro ou detergente, seguido de uma secagem com pano suave e seco.

Notas importantes

- Não usar cimento-cola para instalar as bases.
- Não usar vedantes ácidos - apenas neutros.
- Recomenda-se que os cortes/rebaixos sejam realizados pelo fabricante para obter um melhor acabamento. Não nos responsabilizamos pelos cortes/rebaixos feitos sem as ferramentas, o controlo ou o pessoal adequado, pois a área cortada enfraquece e a base pode eventualmente rachar.
- Não é recomendada a furação.
- A instalação deve ser feita por um profissional qualificado.
- Antes da aplicação, verificar o estado das peças. Não nos responsabilizamos por instalações incorretas.

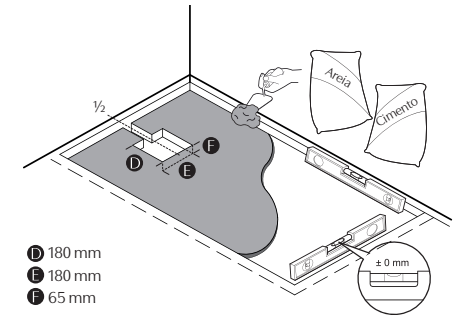


1 Preparação da superfície

- Deixar uma argamassa sólida e firme.
- Deixar a base de suporte perfeitamente nivelada, seca e limpa, com abertura para válvula e tubagem.

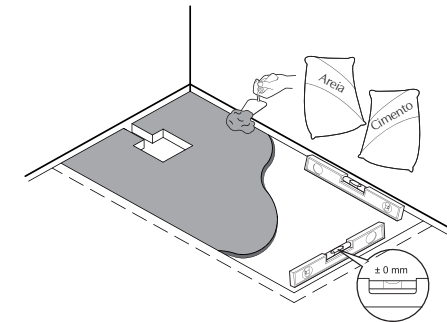
Encastrar

Preparar a superfície abaixo do nível do piso, garantindo que, com a altura da base e o adesivo, a base fique nivelada com o piso final.



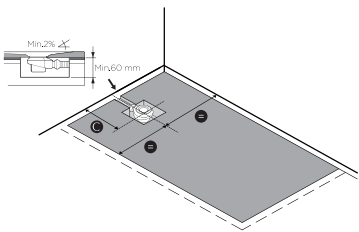
Pousar

Preparar a superfície ao nível do piso final, criando uma base lisa em argamassa.



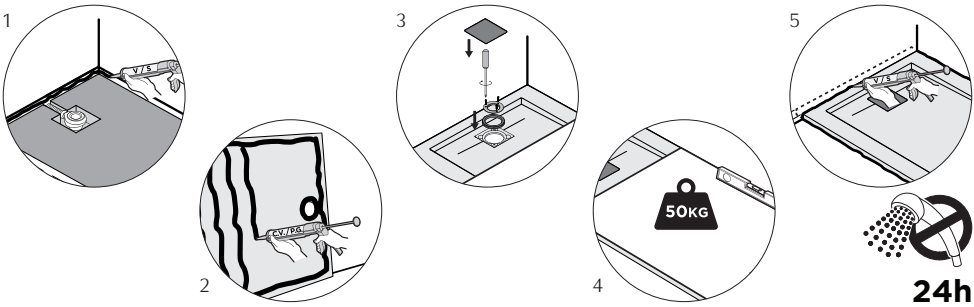
2 Aplicação da válvula

1. Posicionar a válvula no buraco pré-executado.
2. O tubo de esgoto que liga à válvula deve ter, no mínimo, 2% de inclinação.



3 Instalação da base de duche

1. Aplicar uma quantidade generosa de vedante em todas as paredes que estabelecem contacto com a base de duche.
2. Aplicar Cola e Veda de alta qualidade à base de polímeros (com poder igual ou superior a 17 kg/cm² ou 1,7 N/mm²) no verso da base de duche, colocando-a então sobre a base de suporte. Deixar uma junta de dilatação mínima de 5 mm em todo o perímetro da base que estará em contacto com as paredes. Verificar o nivelamento e escoamento antes de concluir a instalação.
3. Terminar de instalar a válvula.
4. Proteja a base e assegure a aderência da mesma à Cola e Veda, verificando se está devidamente nivelada.
5. Aplicar silicone na junta de dilatação para garantir estanqueidade entre base, paredes e piso de suporte. O silicone deve ser hidrófugo e conter fungicida para evitar manchas escuras nas juntas.
6. Aguarde pelo menos 24h para poder utilizar a base de duche.

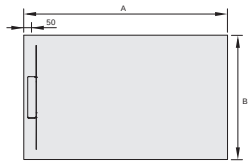
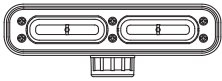


4 Instruções de utilização, limpeza e manutenção

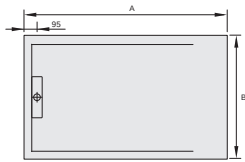
Não são recomendáveis, para limpeza da base de duche, produtos com propriedades abrasivas ou composições químicas (lixívia, desentupidores, soda cáustica dissolvida, acetona, álcool, diluente, cloro, amoníaco, corante de cabelo, entre outros). Recomenda-se a limpeza com água e sabão neutro ou detergente, seguido de uma secagem com pano suave e seco.

Notas importantes

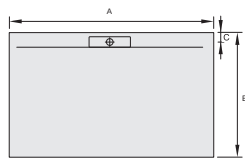
- Não usar cimento-cola para instalar as bases.
- Não usar vedantes ácidos - apenas neutros.
- Recomenda-se que os cortes sejam realizados pelo fabricante para obter um melhor acabamento. Não nos responsabilizamos pelos cortes feitos sem as ferramentas, o controlo ou o pessoal adequado, pois a área cortada enfraquece e a base pode eventualmente rachar.
- Não é recomendada a furação.
- A instalação deve ser feita por um profissional qualificado.
- Antes da aplicação, verificar o estado das peças. Não nos responsabilizamos por instalações incorretas.



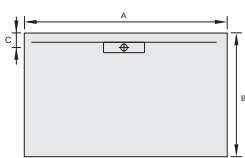
C (mm)
50



C (mm)
95



C (mm)
65



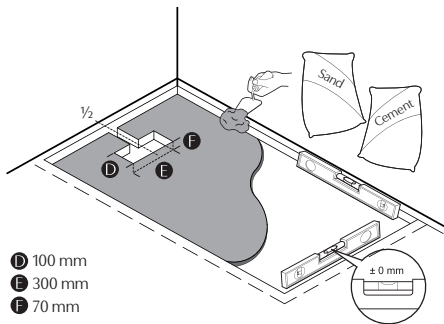
C (mm)
95

1 Surface preparation

- Allow the mortar bed to fully cure until solid and stable.
- Ensure the supporting surface is perfectly level, dry and clean, with an opening for the waste and pipework.

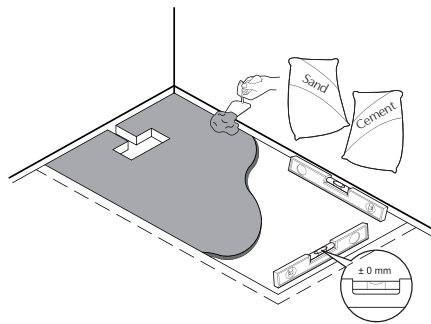
Flush Installation

Prepare the substrate below finished floor level so that, once the tray and adhesive are installed, the shower tray sits flush with the finished floor.



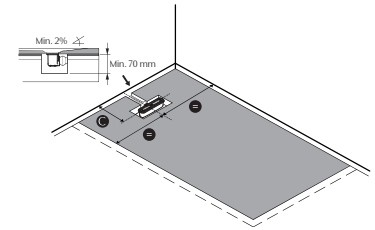
Floor-Level Installation

Prepare the substrate at the finished floor level to create a smooth mortar bed.



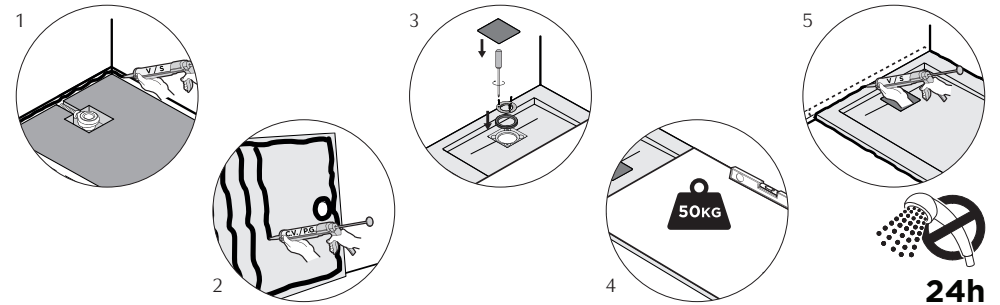
2 Waste installation

1. Position the waste in the pre-formed opening.
2. The waste pipe must have a minimum fall of 2%.



3 Shower tray installation

1. Apply a generous bead of sealant to all walls that will be in contact with the shower tray.
2. Apply a high-quality polymer-based adhesive sealant (bond strength $\geq 17 \text{ kg/cm}^2$ or 1.7 N/mm^2) to the underside of the shower tray and position it onto the supporting base. Leave a minimum 5 mm expansion gap around the perimeter where the tray meets the walls. Check that the tray is level and that water drains correctly before completing the installation.
3. Complete the installation of the waste.
4. Protect the tray and ensure proper bonding to the adhesive sealant, confirming that it remains level.
5. Seal the expansion gap with silicone to ensure a watertight joint between the tray, walls and subfloor. The silicone must be water-repellent and contain a fungicide to prevent mould staining.
6. Wait at least 24 hours before using the shower tray.

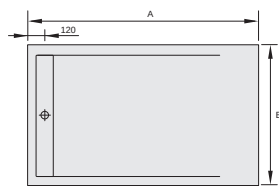
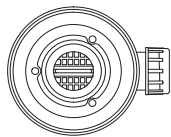


4 Use, cleaning and maintenance

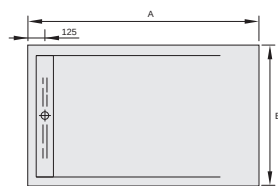
Abrasive cleaners or harsh chemicals (bleach, drain cleaners, caustic soda, acetone, alcohol, thinners, chlorine, ammonia, hair dye, etc.) are not recommended. Clean with water and neutral soap or detergent, then dry with a soft, dry cloth.

Important notes

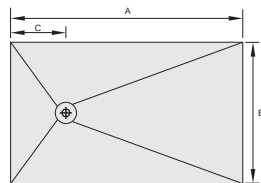
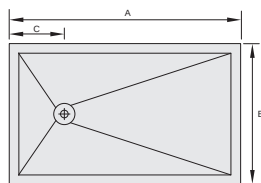
- Do not use tile adhesive to install the shower tray.
- Use neutral-cure sealants only. Do not use acid-cure sealants.
- For the best finish, we recommend that any cut-outs be carried out by the manufacturer. We accept no responsibility for cuts made without the appropriate tools, supervision or qualified personnel, as the cut area may weaken the tray and cause cracking.
- Drilling is not recommended.
- Installation must be carried out by a qualified professional.
- Before installation, inspect all components. We accept no responsibility for incorrect installation.



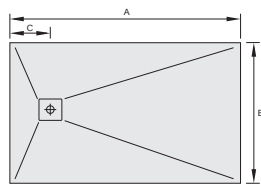
C (mm)
120



C (mm)
125



A x B (mm)	C (mm)
700x800 - 1200x1000	250
1300x700 - 2200x1000	450
2400x700 - 2600x1000	650



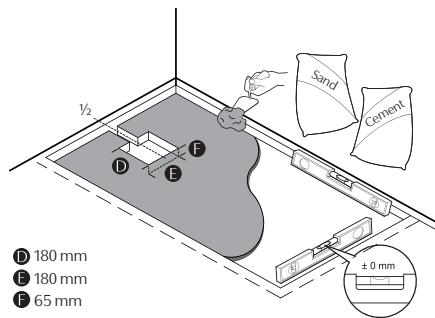
A x B (mm)	C (mm)
700x700 - 1200x1100	250
1300x700 - 1500x1200	350
1600x700 - 1800x1200	450
1900x700 - 2600x1200	620

1 Surface preparation

- Allow the mortar bed to fully cure until solid and stable.
- Ensure the supporting surface is perfectly level, dry and clean, with an opening for the waste and pipework.

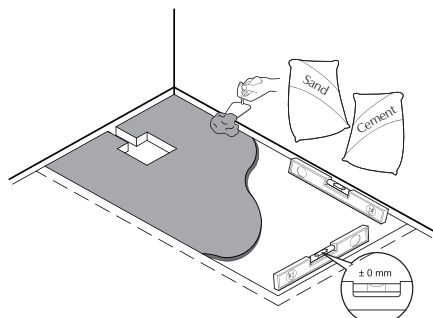
Flush Installation

Prepare the substrate below finished floor level so that, once the tray and adhesive are installed, the shower tray sits flush with the finished floor.



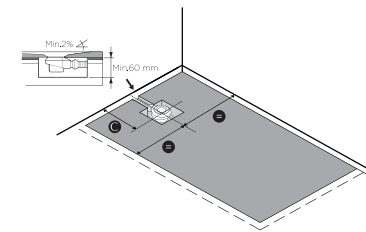
Floor-Level Installation

Prepare the substrate at the finished floor level to create a smooth mortar bed.



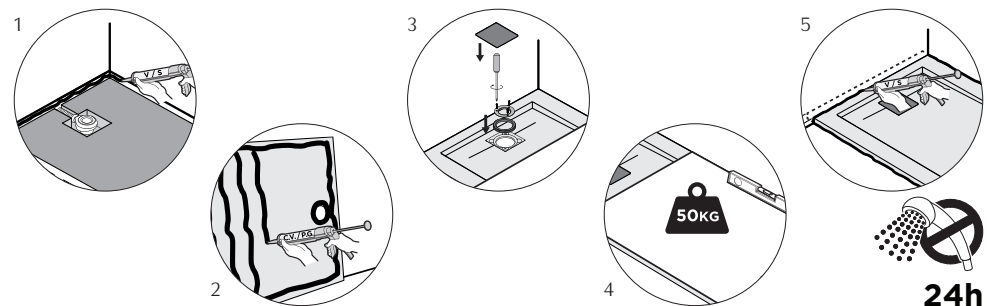
2 Waste installation

1. Position the waste in the pre-formed opening.
2. The waste pipe must have a minimum fall of 2%.



3 Shower tray installation

1. Apply a generous bead of sealant to all walls that will be in contact with the shower tray.
2. Apply a high-quality polymer-based adhesive sealant (bond strength $\geq 17 \text{ kg/cm}^2$ or 1.7 N/mm^2) to the underside of the shower tray and position it onto the supporting base. Leave a minimum 5 mm expansion gap around the perimeter where the tray meets the walls. Check that the tray is level and that water drains correctly before completing the installation.
3. Complete the installation of the waste.
4. Protect the tray and ensure proper bonding to the adhesive sealant, confirming that it remains level.
5. Seal the expansion gap with silicone to ensure a watertight joint between the tray, walls and subfloor. The silicone must be water-repellent and contain a fungicide to prevent mould staining.
6. Wait at least 24 hours before using the shower tray.

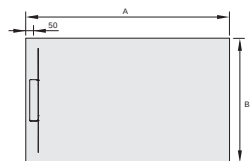
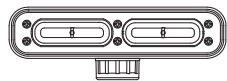


4 Use, cleaning and maintenance

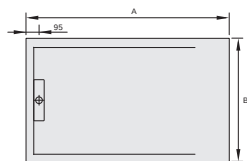
Abrasive cleaners or harsh chemicals (bleach, drain cleaners, caustic soda, acetone, alcohol, thinners, chlorine, ammonia, hair dye, etc.) are not recommended. Clean with water and neutral soap or detergent, then dry with a soft, dry cloth.

Important notes

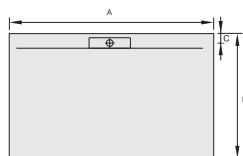
- Do not use tile adhesive to install the shower tray.
- Use neutral-cure sealants only. Do not use acid-cure sealants.
- For the best finish, we recommend that any cut-outs be carried out by the manufacturer. We accept no responsibility for cuts made without the appropriate tools, supervision or qualified personnel, as the cut area may weaken the tray and cause cracking.
- Drilling is not recommended.
- Installation must be carried out by a qualified professional.
- Before installation, inspect all components. We accept no responsibility for incorrect installation.



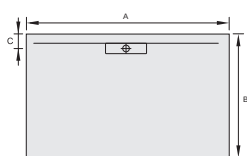
C (mm)
50



C (mm)
95



C (mm)
65



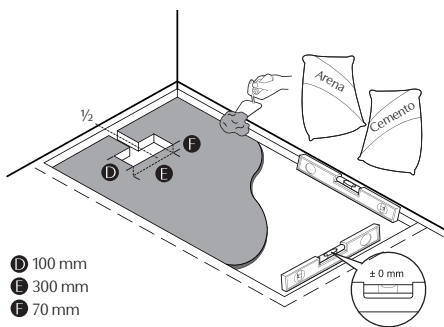
C (mm)
95

1 Preparación de superficie

- Dejar que la base de mortero fragüe completamente hasta que adquiera una consistencia sólida y estable.
- Asegurarse de que la superficie de soporte esté perfectamente nivelada, seca y limpia, con un orificio para el desagüe y la tubería.

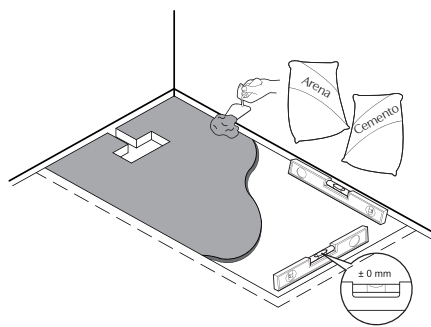
Instalación enrasada

Preparar el soporte por debajo del nivel del pavimento terminado para que, una vez instalado el plato con el adhesivo, quede enrasado con el suelo final.



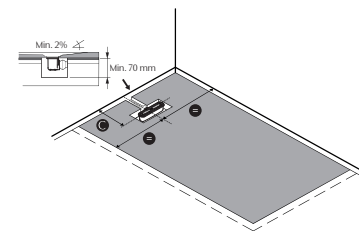
Instalación a nivel del suelo

Preparar el soporte al nivel del pavimento terminado para crear una base lisa de mortero.



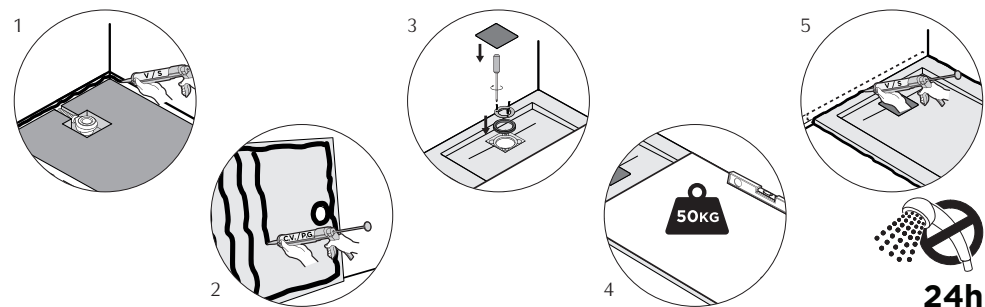
2 Instalación del desagüe

1. Colocar el desagüe en el orificio previamente preparado.
2. El tubo de desagüe debe tener una pendiente mínima del 2 %.



3 Instalación del plato de ducha

1. Aplicar una cantidad generosa de sellador en todas las paredes que estén en contacto con el plato de ducha.
2. Aplicar un adhesivo sellador de alta calidad a base de polímeros (resistencia de unión $\geq 17 \text{ kg/cm}^2$ o $1,7 \text{ N/mm}^2$) en la parte inferior del plato y colocarlo sobre la base de soporte. Dejar una junta de dilatación mínima de 5 mm en todo el perímetro donde el plato esté en contacto con las paredes. Comprobar que el plato esté nivelado y que el agua evacúe correctamente antes de finalizar la instalación.
3. Completar la instalación del desagüe.
4. Proteger el plato y asegurar su correcta adherencia al adhesivo sellador, verificando que permanezca nivelado.
5. Sellar la junta de dilatación con silicona para garantizar la estanqueidad entre el plato, las paredes y el soporte. La silicona debe ser hidrófuga y contener fungicida para evitar la formación de moho.
6. Esperar al menos 24 horas antes de utilizar el plato de ducha.

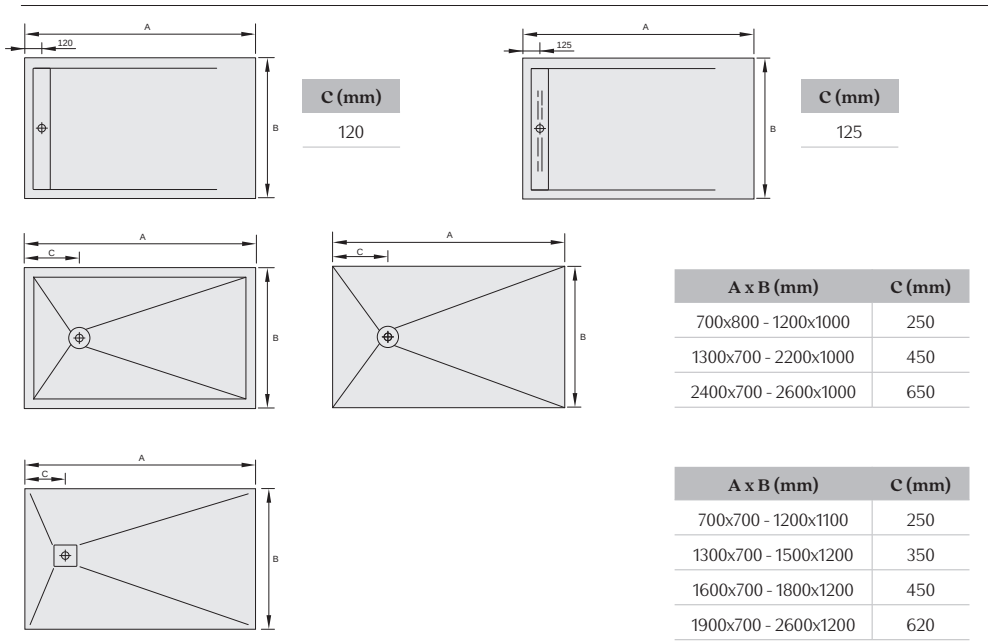
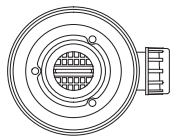


4 Uso, limpieza y mantenimiento

No se recomienda utilizar productos abrasivos ni productos químicos agresivos (lejía, desatascadores, sosa cáustica, acetona, alcohol, disolventes, cloro, amoníaco, tintes para el cabello, etc.). Limpiar con agua y jabón neutro o detergente y secar con un paño suave y seco.

Notas importantes

- No utilizar cemento cola para instalar el plato de ducha.
- Utilice únicamente selladores de curado neutro. No utilice selladores de curado ácido.
- Para obtener el mejor acabado, se recomienda que cualquier corte sea realizado por el fabricante. No nos responsabilizamos de cortes realizados sin las herramientas adecuadas, supervisión o personal cualificado, ya que la zona cortada puede debilitar el plato y provocar fisuras.
- No se recomienda realizar perforaciones.
- La instalación debe ser realizada por un profesional cualificado.
- Antes de la instalación, comprobar el estado de todos los componentes. No nos responsabilizamos de instalaciones incorrectas.

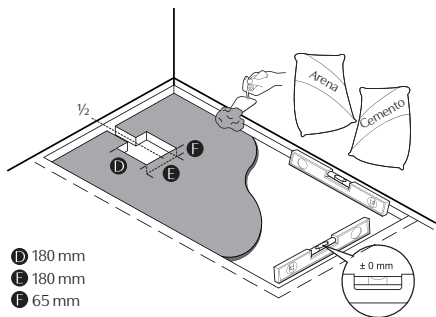


1 Preparación de superficie

- Dejar que la base de mortero fragüe completamente hasta que adquiera una consistencia sólida y estable.
- Asegurarse de que la superficie de soporte esté perfectamente nivelada, seca y limpia, con un orificio para el desagüe y la tubería.

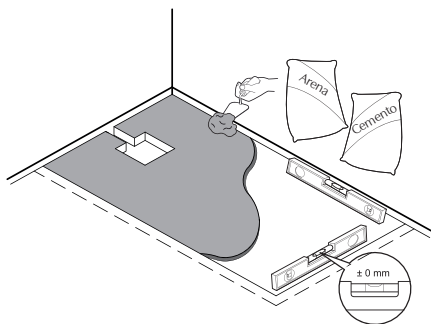
Instalación enrasada

Preparar el soporte por debajo del nivel del pavimento terminado para que, una vez instalado el plato con el adhesivo, quede enrasado con el suelo final.



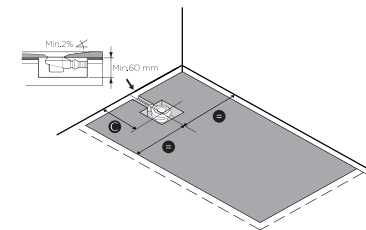
Instalación a nivel del suelo

Preparar el soporte al nivel del pavimento terminado para crear una base lisa de mortero.



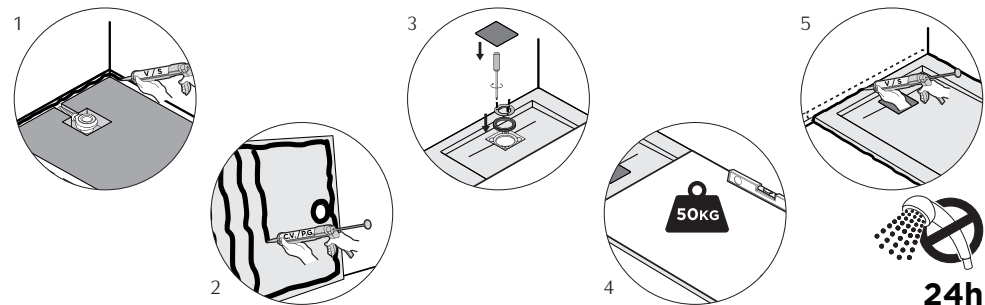
2 Instalación del desagüe

1. Colocar el desagüe en el orificio previamente preparado.
2. El tubo de desagüe debe tener una pendiente mínima del 2 %.



3 Instalación del plato de ducha

1. Aplicar una cantidad generosa de sellador en todas las paredes que estén en contacto con el plato de ducha.
2. Aplicar un adhesivo sellador de alta calidad a base de polímeros (resistencia de unión $\geq 17 \text{ kg/cm}^2$ o $1,7 \text{ N/mm}^2$) en la parte inferior del plato y colocarlo sobre la base de soporte. Dejar una junta de dilatación mínima de 5 mm en todo el perímetro donde el plato esté en contacto con las paredes. Comprobar que el plato esté nivelado y que el agua evacúe correctamente antes de finalizar la instalación.
3. Completar la instalación del desagüe.
4. Proteger el plato y asegurar su correcta adherencia al adhesivo sellador, verificando que permanezca nivelado.
5. Sellar la junta de dilatación con silicona para garantizar la estanqueidad entre el plato, las paredes y el soporte. La silicona debe ser hidrófuga y contener fungicida para evitar la formación de moho.
6. Esperar al menos 24 horas antes de utilizar el plato de ducha.

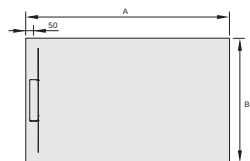
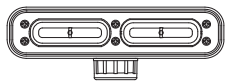


4 Uso, limpieza y mantenimiento

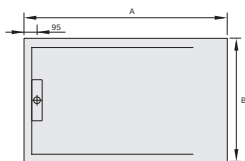
No se recomienda utilizar productos abrasivos ni productos químicos agresivos (lejía, desatascadores, sosa cáustica, acetona, alcohol, disolventes, cloro, amoníaco, tintes para el cabello, etc.). Limpiar con agua y jabón neutro o detergente y secar con un paño suave y seco.

Notas importantes

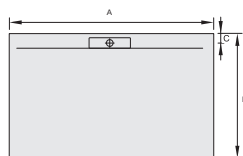
- No utilizar cemento cola para instalar el plato de ducha.
- Utilice únicamente selladores de curado neutro. No utilice selladores de curado ácido.
- Para obtener el mejor acabado, se recomienda que cualquier corte sea realizado por el fabricante. No nos responsabilizamos de cortes realizados sin las herramientas adecuadas, supervisión o personal cualificado, ya que la zona cortada puede debilitar el plato y provocar fisuras.
- No se recomienda realizar perforaciones.
- La instalación debe ser realizada por un profesional cualificado.
- Antes de la instalación, comprobar el estado de todos los componentes. No nos responsabilizamos de instalaciones incorrectas.



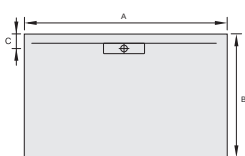
C (mm)
50



C (mm)
95



C (mm)
65



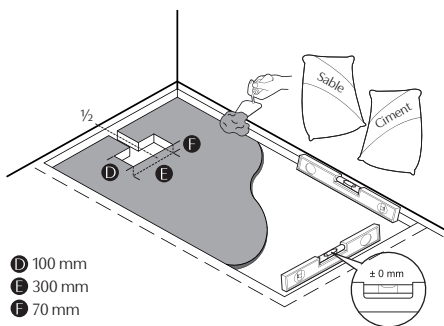
C (mm)
95

1 Préparation de la surface

- Laisser la chape de mortier durcir complètement jusqu'à obtenir une structure solide et stable.
- S'assurer que le support est parfaitement plan, sec et propre, avec une ouverture pour l'évacuation et la tuyauterie.

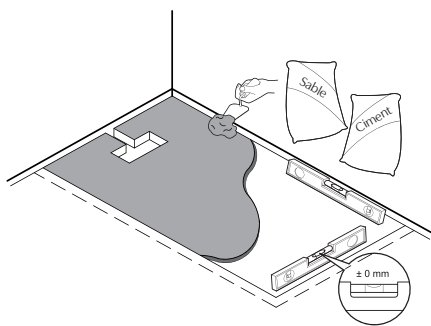
Installation affleurante

Préparer le support en dessous du niveau du sol fini afin que, une fois le receveur mis en place, celui-ci soit parfaitement affleurant au sol fini.



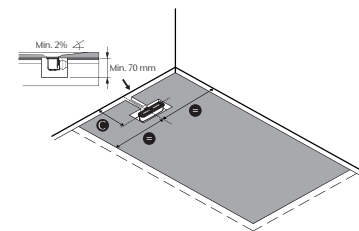
Installation au niveau du sol

Préparer le support au niveau du sol fini afin de créer une base en mortier parfaitement lisse.



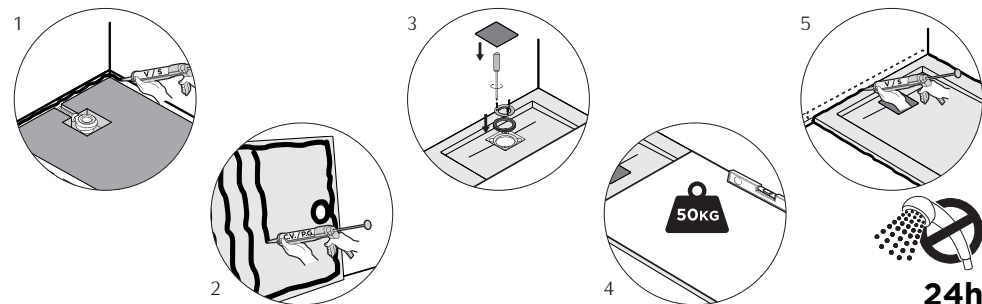
2 Installation de la bonde

1. Positionner la bonde dans l'ouverture prévue à cet effet.
2. Le tuyau d'évacuation doit présenter une pente minimale de 2 %.



3 Installation du receveur de douche

1. Appliquer un cordon généreux de mastic d'étanchéité sur tous les murs en contact avec le receveur.
2. Appliquer un mastic-colle polymère de haute qualité (résistance d'adhérence $\geq 17 \text{ kg/cm}^2$ ou $1,7 \text{ N/mm}^2$) sur la sous-face du receveur et le positionner sur le support. Laisser un joint de dilatation d'au minimum 5 mm sur tout le périmètre en contact avec les murs. Vérifier que le receveur est parfaitement de niveau et que l'écoulement de l'eau est correct avant de finaliser l'installation.
3. Finaliser l'installation de la bonde.
4. Protéger le receveur et assurer sa bonne adhérence au mastic-colle, en vérifiant qu'il reste parfaitement de niveau.
5. Appliquer un joint en silicone sur le joint de dilatation afin de garantir l'étanchéité entre le receveur, les murs et le support. Le silicone doit être hydrofuge et contenir un fongicide afin d'éviter la formation de moisissures.
6. Attendre au moins 24 heures avant d'utiliser le receveur de douche.

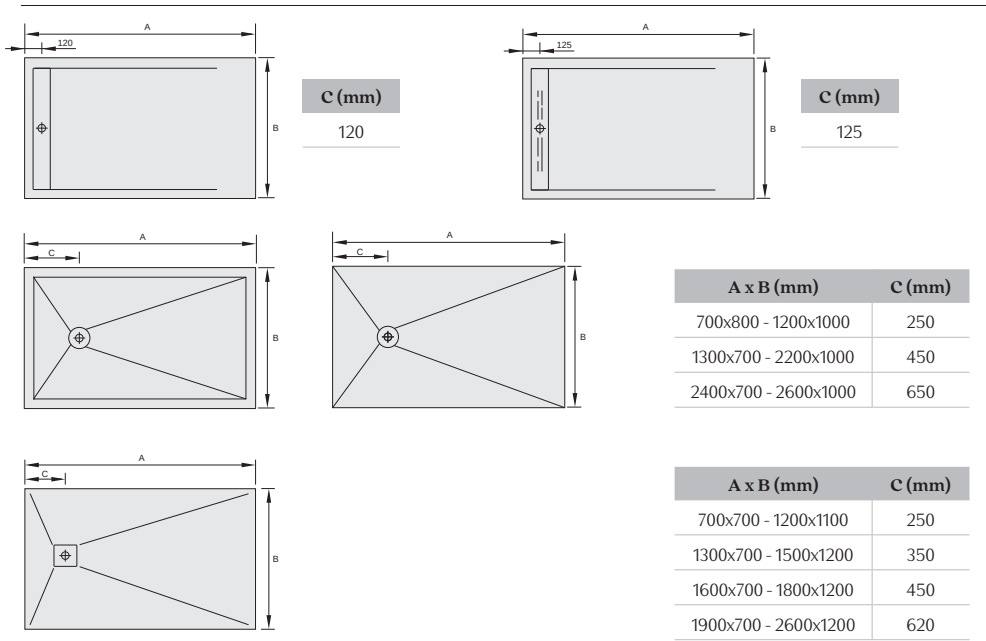
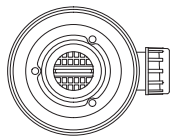


4 Utilisation, nettoyage et entretien

Il est déconseillé d'utiliser des produits abrasifs ou des produits chimiques agressifs (eau de Javel, déboucheurs, soude caustique, acétone, alcool, diluants, chlore, ammoniac, colorations capillaires, etc). Nettoyer à l'eau et au savon neutre ou avec un détergent doux, puis sécher avec un chiffon doux et sec.

Notes importantes

- Ne pas utiliser de colle à carrelage pour installer le receveur de douche.
- Utiliser uniquement des mastics à polymérisation neutre. Ne pas utiliser de mastics à polymérisation acide.
- Pour un résultat optimal, il est recommandé que toute découpe soit réalisée par le fabricant. Nous déclinons toute responsabilité en cas de découpe effectuée sans les outils appropriés, sans supervision ou par du personnel non qualifié, la zone découpée pouvant fragiliser le receveur et entraîner des fissures.
- Le perçage n'est pas recommandé.
- L'installation doit être réalisée par un professionnel qualifié.
- Avant l'installation, vérifier l'état de tous les composants. Nous déclinons toute responsabilité en cas d'installation incorrecte.

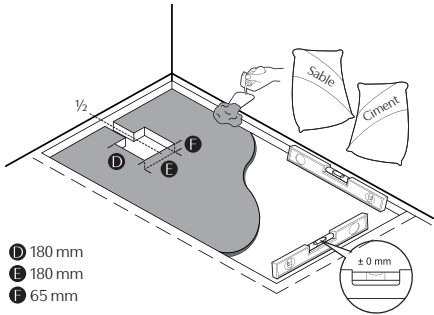


1 Préparation de la surface

- Laisser la chape de mortier durcir complètement jusqu'à obtenir une structure solide et stable.
- S'assurer que le support est parfaitement plan, sec et propre, avec une ouverture pour l'évacuation et la tuyauterie.

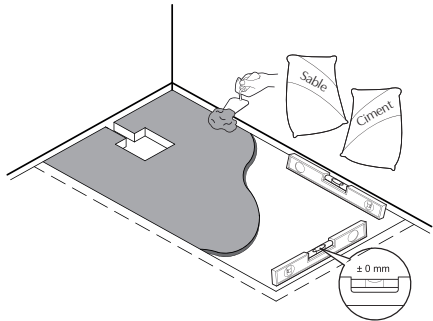
Installation affleurante

Préparer le support en dessous du niveau du sol fini afin que, une fois le receveur mis en place, celui-ci soit parfaitement affleurant au sol fini.



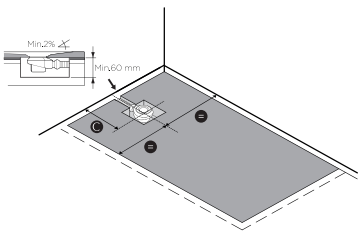
Installation au niveau du sol

Préparer le support au niveau du sol fini afin de créer une base en mortier parfaitement lisse.



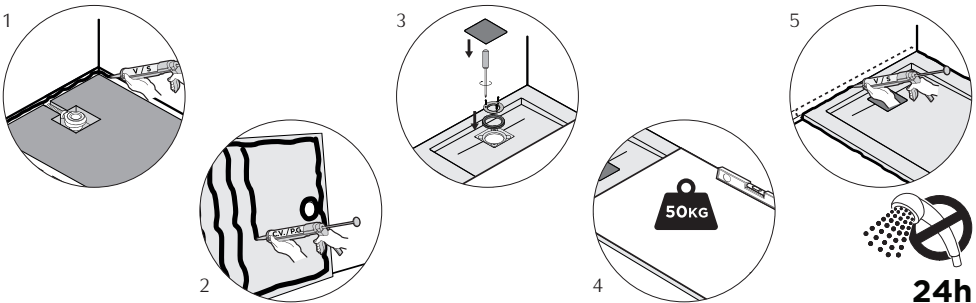
2 Installation de la bonde

1. Positionner la bonde dans l'ouverture prévue à cet effet.
2. Le tuyau d'évacuation doit présenter une pente minimale de 2 %.



3 Installation du receveur de douche

1. Appliquer un cordon généreux de mastic d'étanchéité sur tous les murs en contact avec le receveur.
2. Appliquer un mastic-colle polymère de haute qualité (résistance d'adhérence $\geq 17 \text{ kg/cm}^2$ ou $1,7 \text{ N/mm}^2$) sur la sous-face du receveur et le positionner sur le support. Laisser un joint de dilatation d'au minimum 5 mm sur tout le périmètre en contact avec les murs. Vérifier que le receveur est parfaitement de niveau et que l'écoulement de l'eau est correct avant de finaliser l'installation.
3. Finaliser l'installation de la bonde.
4. Protéger le receveur et assurer sa bonne adhérence au mastic-colle, en vérifiant qu'il reste parfaitement de niveau.
5. Appliquer un joint en silicone sur le joint de dilatation afin de garantir l'étanchéité entre le receveur, les murs et le support. Le silicone doit être hydrofuge et contenir un fongicide afin d'éviter la formation de moisissures.
6. Attendre au moins 24 heures avant d'utiliser le receveur de douche.

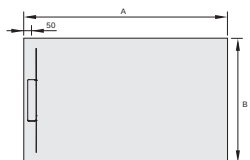
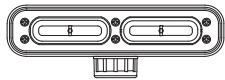


4 Utilisation, nettoyage et entretien

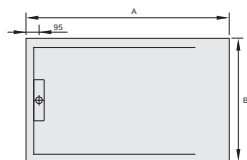
Il est déconseillé d'utiliser des produits abrasifs ou des produits chimiques agressifs (eau de Javel, déboucheurs, soude caustique, acétone, alcool, diluants, chlore, ammoniac, colorations capillaires, etc). Nettoyer à l'eau et au savon neutre ou avec un détergent doux, puis sécher avec un chiffon doux et sec.

Notes importantes

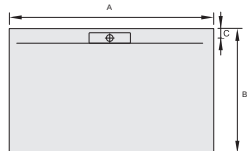
- Ne pas utiliser de colle à carrelage pour installer le receveur de douche.
- Utiliser uniquement des mastics à polymérisation neutre. Ne pas utiliser de mastics à polymérisation acide.
- Pour un résultat optimal, il est recommandé que toute découpe soit réalisée par le fabricant. Nous déclinons toute responsabilité en cas de découpe effectuée sans les outils appropriés, sans supervision ou par du personnel non qualifié, la zone découpée pouvant fragiliser le receveur et entraîner des fissures.
- Le perçage n'est pas recommandé.
- L'installation doit être réalisée par un professionnel qualifié.
- Avant l'installation, vérifier l'état de tous les composants. Nous déclinons toute responsabilité en cas d'installation incorrecte.



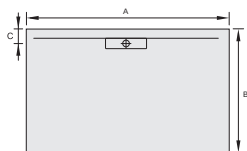
C (mm)
50



C (mm)
95



C (mm)
65



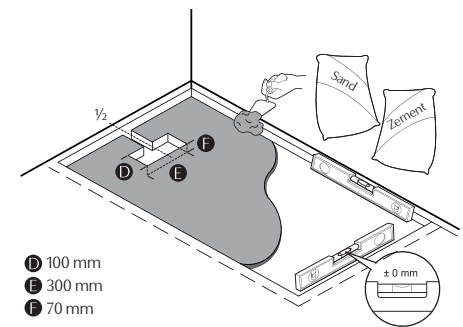
C (mm)
95

1 Vorbereitung des Untergrunds

- Den Mörtel vollständig aushärten lassen, bis eine feste und stabile Struktur erreicht ist.
- Sicherstellen, dass der Untergrund vollkommen eben, trocken und sauber ist und über eine Öffnung für Ablauf und Rohrleitung verfügt.

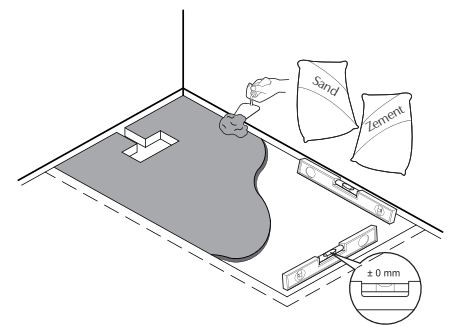
Bündige Installation

Den Untergrund unterhalb der fertigen Bodenhöhe vorbereiten, sodass die Duschwanne nach dem Einsetzen und Verkleben bündig mit dem fertigen Boden abschließt.



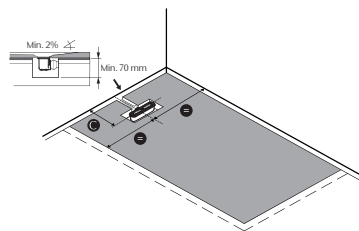
Installation auf Bodenhöhe

Den Untergrund auf Höhe des fertigen Bodens vorbereiten, um ein glattes Mörtelbett herzustellen.



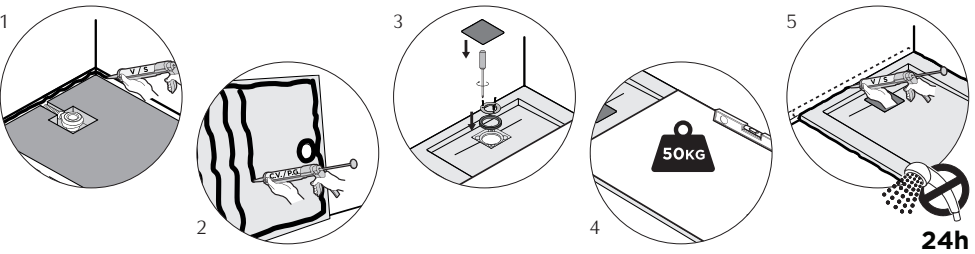
2 Installation des Ablaufs

1. Den Ablauf in die vorgesehene Öffnung einsetzen.
2. Das Ablaufrohr muss ein Mindestgefälle von 2 % aufweisen.



3 Installation der Duschwanne

1. Eine ausreichende Dichtstoffraupe auf alle Wände auftragen, die mit der Duschwanne in Kontakt kommen.
2. Den Kleb- und Dichtstoff (Haftfestigkeit $\geq 17 \text{ kg/cm}^2$ bzw. $1,7 \text{ N/mm}^2$) auf die Unterseite der Duschwanne auftragen und diese auf dem vorbereiteten Untergrund positionieren. Eine Dehnfuge von mindestens 5 mm entlang des gesamten Wandanschlusses vorsehen. Vor Abschluss der Installation prüfen, ob die Duschwanne eben ist und das Wasser ordnungsgemäß abfließt.
3. Die Installation des Ablaufs abschließen.
4. Die Duschwanne schützen und eine ordnungsgemäße Haftung des Kleb- und Dichtstoffs sicherstellen; dabei kontrollieren, dass sie weiterhin eben aufliegt.
5. Die Dehnfuge mit Silikon abdichten, um eine wasserdichte Verbindung zwischen Duschwanne, Wänden und Untergrund zu gewährleisten. Das Silikon muss wasserabweisend sein und ein Fungizid enthalten, um Schimmelbildung zu verhindern.
6. Vor der ersten Nutzung mindestens 24 Stunden warten.

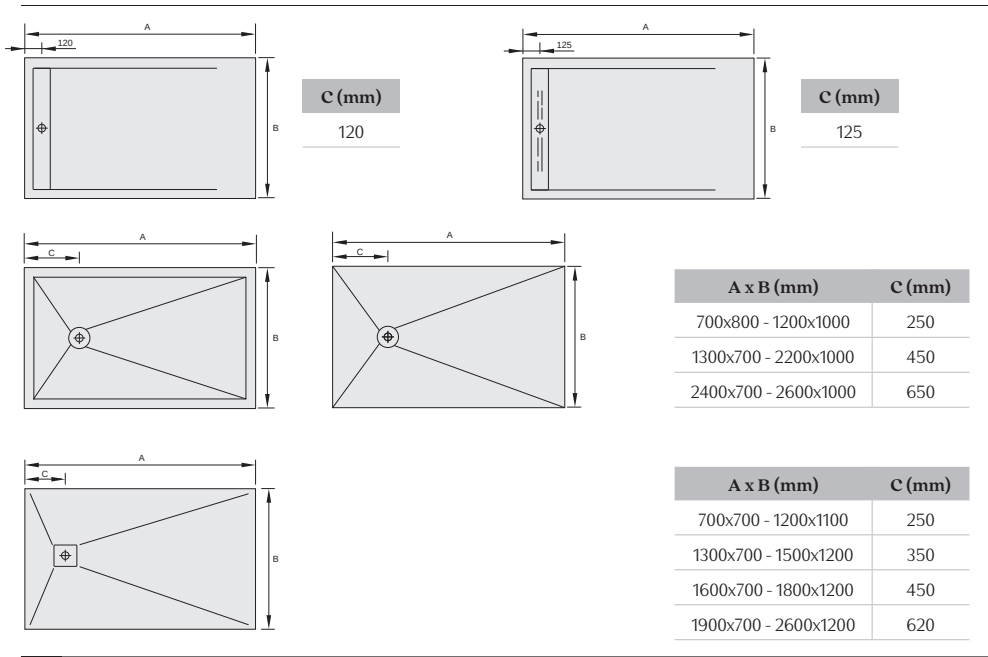
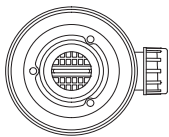


4 Gebrauch, Reinigung und Pflege

Keine scheuernden Reinigungsmittel oder aggressiven Chemikalien (Bleichmittel, Rohrreiniger, Natronlauge, Aceton, Alkohol, Verdünnung, Chlor, Ammoniak, Haarfarbmittel usw.) verwenden. Mit Wasser und neutraler Seife oder einem milden Reinigungsmittel reinigen und anschließend mit einem weichen, trockenen Tuch abtrocknen.

Wichtige Hinweise

- Keinen Fliesenkleber zur Installation der Duschwanne verwenden.
- Nur neutralvernetzende Dichtstoffe verwenden. Keine säurevernetzenden Dichtstoffe verwenden.
- Für ein optimales Ergebnis wird empfohlen, eventuelle Zuschnitte vom Hersteller durchführen zu lassen. Für Zuschnitte ohne geeignetes Werkzeug, ohne fachgerechte Aufsicht oder durch nicht qualifiziertes Personal übernehmen wir keine Haftung, da der bearbeitete Bereich die Duschwanne schwächen und zu Rissen führen kann.
- Bohrungen sind nicht empfohlen.
- Die Installation muss von einer qualifizierten Fachkraft durchgeführt werden.
- Vor der Installation alle Komponenten auf einwandfreien Zustand prüfen. Für unsachgemäße Installation übernehmen wir keine Haftung.

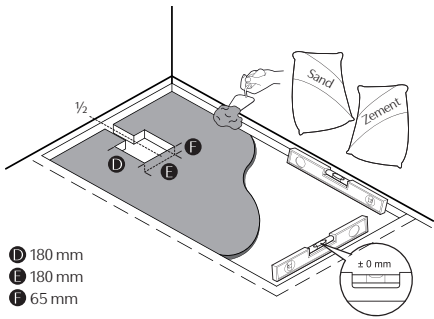


1 Vorbereitung des Untergrunds

- Den Mörtel vollständig aushärten lassen, bis eine feste und stabile Struktur erreicht ist.
- Sicherstellen, dass der Untergrund vollkommen eben, trocken und sauber ist und über eine Öffnung für Ablauf und Rohrleitung verfügt.

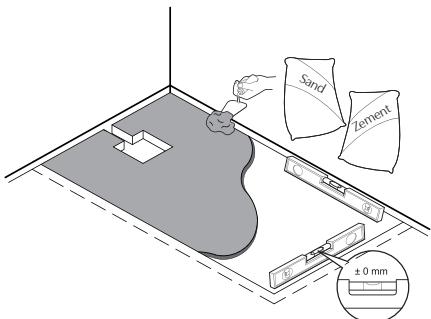
Bündige Installation

Den Untergrund unterhalb der fertigen Bodenhöhe vorbereiten, sodass die Duschwanne nach dem Einsetzen und Verkleben bündig mit dem fertigen Boden abschließt.



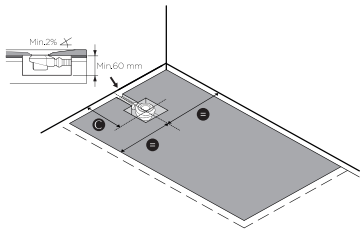
Installation auf Bodenhöhe

Den Untergrund auf Höhe des fertigen Bodens vorbereiten, um ein glattes Mörtelbett herzustellen.



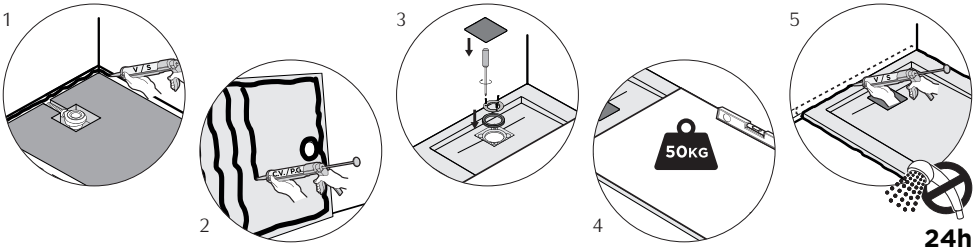
2 Installation des Ablaufs

1. Den Ablauf in die vorgesehene Öffnung einsetzen.
2. Das Ablaufrohr muss ein Mindestgefälle von 2 % aufweisen.



3 Installation der Duschwanne

1. Eine ausreichende Dichtstoffraupe auf alle Wände auftragen, die mit der Duschwanne in Kontakt kommen.
2. Den Kleb- und Dichtstoff (Haftfestigkeit $\geq 17 \text{ kg/cm}^2$ bzw. $1,7 \text{ N/mm}^2$) auf die Unterseite der Duschwanne auftragen und diese auf dem vorbereiteten Untergrund positionieren. Eine Dehnfuge von mindestens 5 mm entlang des gesamten Wandanschlusses vorsehen. Vor Abschluss der Installation prüfen, ob die Duschwanne eben ist und das Wasser ordnungsgemäß abfließt.
3. Die Installation des Ablaufs abschließen.
4. Die Duschwanne schützen und eine ordnungsgemäße Haftung des Kleb- und Dichtstoffs sicherstellen; dabei kontrollieren, dass sie weiterhin eben aufliegt.
5. Die Dehnfuge mit Silikon abdichten, um eine wasserdichte Verbindung zwischen Duschwanne, Wänden und Untergrund zu gewährleisten. Das Silikon muss wasserabweisend sein und ein Fungizid enthalten, um Schimmelbildung zu verhindern.
6. Vor der ersten Nutzung mindestens 24 Stunden warten.

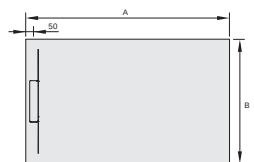
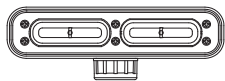


4 Gebrauch, Reinigung und Pflege

Keine scheuernden Reinigungsmittel oder aggressiven Chemikalien (Bleichmittel, Rohrreiniger, Natronlauge, Aceton, Alkohol, Verdünnung, Chlor, Ammoniak, Haarfarbmittel usw.) verwenden. Mit Wasser und neutraler Seife oder einem milden Reinigungsmittel reinigen und anschließend mit einem weichen, trockenen Tuch abtrocknen.

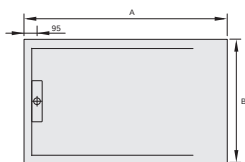
Wichtige Hinweise

- Keinen Fliesenkleber zur Installation der Duschwanne verwenden.
- Nur neutralvernetzende Dichtstoffe verwenden. Keine säurevernetzenden Dichtstoffe verwenden.
- Für ein optimales Ergebnis wird empfohlen, eventuelle Zuschnitte vom Hersteller durchführen zu lassen. Für Zuschnitte ohne geeignetes Werkzeug, ohne fachgerechte Aufsicht oder durch nicht qualifiziertes Personal übernehmen wir keine Haftung, da der bearbeitete Bereich die Duschwanne schwächen und zu Rissen führen kann.
- Bohrungen sind nicht empfohlen.
- Die Installation muss von einer qualifizierten Fachkraft durchgeführt werden.
- Vor der Installation alle Komponenten auf einwandfreien Zustand prüfen. Für unsachgemäße Installation übernehmen wir keine Haftung.



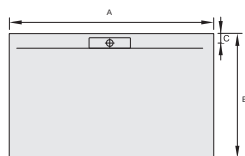
C (mm)

50



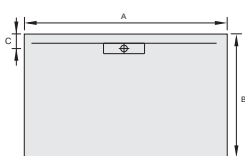
C (mm)

95



C (mm)

65



C (mm)

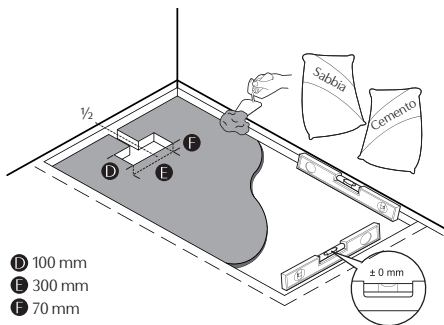
95

1 Preparazione della superficie

- Lasciare indurire completamente il massetto fino a ottenere una struttura solida e stabile.
- Assicurarsi che il supporto sia perfettamente piano, asciutto e pulito, con un'apertura per lo scarico e le tubazioni.

Installazione a filo pavimento

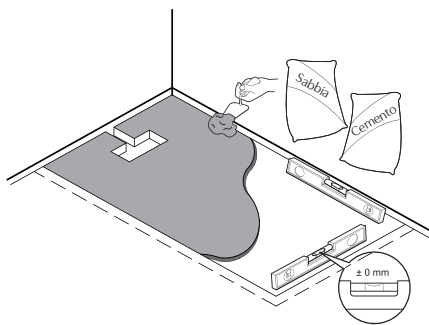
Preparare il supporto al di sotto del livello del pavimento finito in modo che, una volta posizionato e incollato, il piatto doccia risulti perfettamente a filo con il pavimento finito.



- ⓓ 100 mm
- ⓔ 300 mm
- ⓕ 70 mm

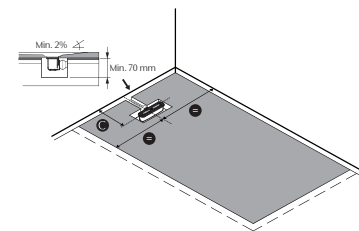
Installazione a livello del pavimento

Preparare il supporto al livello del pavimento finito per realizzare un letto di malta perfettamente liscio.



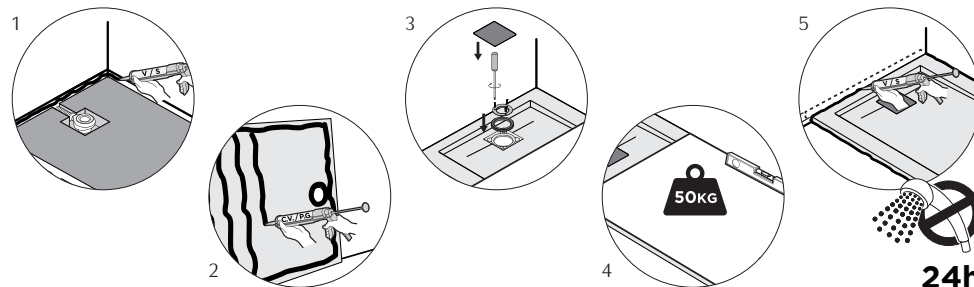
2 Installazione dello scarico

1. Posizionare lo scarico nell'apertura predisposta.
2. Il tubo di scarico deve avere una pendenza minima del 2 %.



3 Installazione del piatto doccia

1. Applicare un cordone abbondante di sigillante su tutte le pareti a contatto con il piatto doccia.
2. Applicare adesivo sigillante polimerico di alta qualità (resistenza di adesione $\geq 17 \text{ kg/cm}^2$ oppure $1,7 \text{ N/mm}^2$) sulla parte inferiore del piatto doccia e posizionarlo sul supporto preparato. Prevedere un giunto di dilatazione di almeno 5 mm lungo tutto il perimetro a contatto con le pareti. Prima di completare l'installazione, verificare che il piatto doccia sia perfettamente in piano e che l'acqua defluisca correttamente.
3. Completare l'installazione dello scarico.
4. Proteggere il piatto doccia e assicurare la corretta adesione dell'adesivo sigillante, verificando che rimanga perfettamente in piano.
5. Sigillare il giunto di dilatazione con silicone per garantire l'impermeabilità tra piatto doccia, pareti e supporto. Il silicone deve essere idrorepellente e contenere un fungicida per prevenire la formazione di muffa.
6. Attendere almeno 24 ore prima del primo utilizzo.

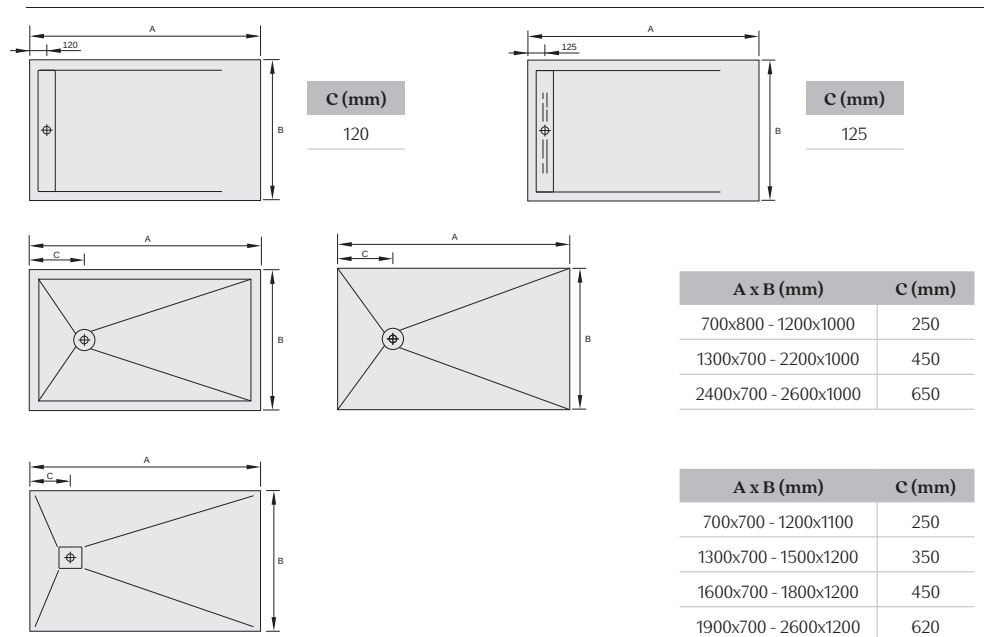
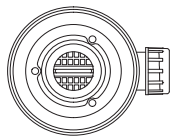


4 Uso, pulizia e manutenzione

Non utilizzare detergenti abrasivi o prodotti chimici aggressivi (candeggina, disgorganti, soda caustica, acetone, alcol, diluenti, cloro, ammoniaca, tinture per capelli, ecc.). Pulire con acqua e sapone neutro o detergente delicato, quindi asciugare con un panno morbido e asciutto.

Note importanti

- Non utilizzare colla per piastrelle per l'installazione del piatto doccia.
- Utilizzare esclusivamente sigillanti a reticolazione neutra. Non utilizzare sigillanti a reticolazione acetica.
- Per un risultato ottimale, si raccomanda che eventuali tagli vengano eseguiti dal produttore. Si declina ogni responsabilità per tagli effettuati senza gli strumenti adeguati, senza supervisione o da personale non qualificato, poiché la zona tagliata può indebolire il piatto doccia e causare fessurazioni.
- Si sconsiglia la foratura.
- L'installazione deve essere eseguita da un professionista qualificato.
- Prima dell'installazione, verificare che tutti i componenti siano in perfette condizioni. Si declina ogni responsabilità per installazioni non corrette.

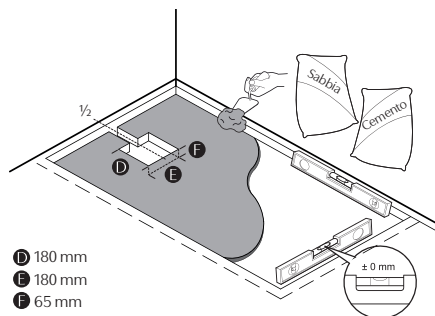


1 Preparazione della superficie

- Lasciare indurire completamente il massetto fino a ottenere una struttura solida e stabile.
- Assicurarsi che il supporto sia perfettamente piano, asciutto e pulito, con un'apertura per lo scarico e le tubazioni.

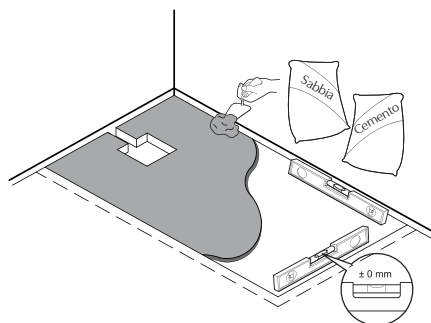
Installazione a filo pavimento

Preparare il supporto al di sotto del livello del pavimento finito in modo che, una volta posizionato e incollato, il piatto doccia risulti perfettamente a filo con il pavimento finito.



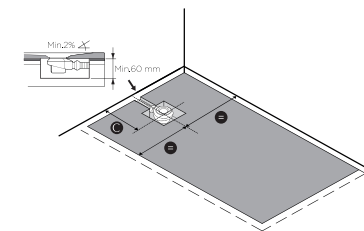
Installazione a livello del pavimento

Preparare il supporto al livello del pavimento finito per realizzare un letto di malta perfettamente liscio.



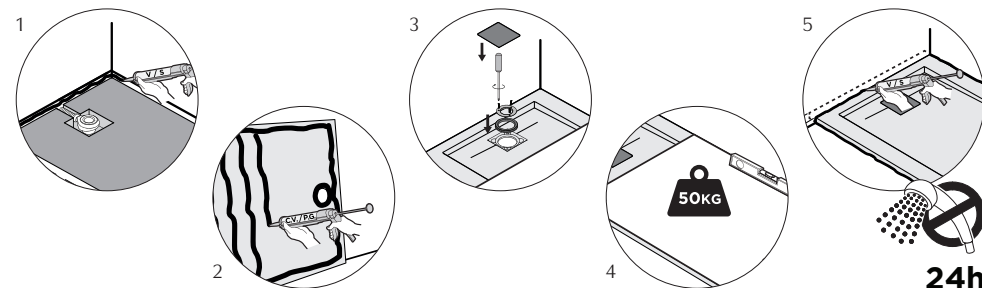
2 Installazione dello scarico

1. Posizionare lo scarico nell'apertura predisposta.
2. Il tubo di scarico deve avere una pendenza minima del 2 %.



3 Installazione del piatto doccia

1. Applicare un cordone abbondante di sigillante su tutte le pareti a contatto con il piatto doccia.
2. Applicare adesivo sigillante polimerico di alta qualità (resistenza di adesione $\geq 17 \text{ kg/cm}^2$ oppure $1,7 \text{ N/mm}^2$) sulla parte inferiore del piatto doccia e posizionarlo sul supporto preparato. Prevedere un giunto di dilatazione di almeno 5 mm lungo tutto il perimetro a contatto con le pareti. Prima di completare l'installazione, verificare che il piatto doccia sia perfettamente in piano e che l'acqua defluisca correttamente.
3. Completare l'installazione dello scarico.
4. Proteggere il piatto doccia e assicurare la corretta adesione dell'adesivo sigillante, verificando che rimanga perfettamente in piano.
5. Sigillare il giunto di dilatazione con silicone per garantire l'impermeabilità tra piatto doccia, pareti e supporto. Il silicone deve essere idrorepellente e contenere un fungicida per prevenire la formazione di muffa.
6. Attendere almeno 24 ore prima del primo utilizzo.



4 Uso, pulizia e manutenzione

Non utilizzare detergenti abrasivi o prodotti chimici aggressivi (candeggina, disgorganti, soda caustica, acetone, alcol, diluenti, cloro, ammoniaca, tinture per capelli, ecc.). Pulire con acqua e sapone neutro o detergente delicato, quindi asciugare con un panno morbido e asciutto.

Note importanti

- Non utilizzare colla per piastrelle per l'installazione del piatto doccia.
- Utilizzare esclusivamente sigillanti a reticolazione neutra. Non utilizzare sigillanti a reticolazione acetica.
- Per un risultato ottimale, si raccomanda che eventuali tagli vengano eseguiti dal produttore. Si declina ogni responsabilità per tagli effettuati senza gli strumenti adeguati, senza supervisione o da personale non qualificato, poiché la zona tagliata può indebolire il piatto doccia e causare fessurazioni.
- Si sconsiglia la foratura.
- L'installazione deve essere eseguita da un professionista qualificato.
- Prima dell'installazione, verificare che tutti i componenti siano in perfette condizioni. Si declina ogni responsabilità per installazioni non corrette.

Certificado de Garantia

O produto possui garantia contra defeitos de fabrico. A garantia apenas cobre produtos utilizados exclusivamente para fins domésticos e instalados de acordo com as instruções de instalação fornecidas com o produto. Para usufruir do direito à garantia, é necessário apresentar o comprovativo de compra (fatura). Para conhecer todas as condições da garantia, consulte o seu distribuidor.

Warranty Certificate

The product is covered by a warranty against manufacturing defects. The warranty only covers products that have been used exclusively for domestic purposes and installed in accordance with the installation instructions supplied with the product. Proof of purchase (invoice) is required to make a warranty claim. For full warranty conditions, please contact your distributor.

Certificado de garantía

El producto está garantizado contra defectos de fabricación. La garantía únicamente cubre los productos utilizados exclusivamente para uso doméstico e instalados de acuerdo con las instrucciones de instalación suministradas con el producto. Para beneficiarse de la garantía, es necesario presentar un justificante de compra (factura). Para conocer las condiciones completas de la garantía, póngase en contacto con su distribuidor.

Certificat de garantie

Le produit est garanti contre les défauts de fabrication. La garantie couvre uniquement les produits destinés exclusivement à un usage domestique et installés conformément aux instructions d'installation fournies avec le produit. Une preuve d'achat (facture) est requise pour bénéficier de la garantie. Pour connaître l'ensemble des conditions de garantie, veuillez contacter votre distributeur.

Garantieschein

Für das Produkt wird eine Garantie für Material- und Herstellungsfehler gewährt. Die Garantie gilt nur für Produkte, die ausschließlich für den häuslichen Gebrauch verwendet und gemäß der mit dem Produkt gelieferten Installationsanleitung installiert wurden. Für die Inanspruchnahme der Garantie ist ein Kaufnachweis (Rechnung) erforderlich. Die vollständigen Garantiebedingungen erhalten Sie von Ihrem Händler.

Certificato di garanzia

Il prodotto è garantito contro i difetti di fabbricazione. La garanzia copre esclusivamente i prodotti utilizzati per uso domestico e installati in conformità alle istruzioni di installazione fornite con il prodotto. Per usufruire della garanzia è necessario presentare una prova d'acquisto (fattura). Per conoscere le condizioni complete della garanzia, contattare il proprio distributore.

